

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 61 (1935)

Heft: 22: Auto

Artikel: Sieg der Technik

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-468945>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Freude durch Kraft

Tempo! Gas! Dynamisch! Jagen!
Ist das Zeichen unsrer Zeit.
Von der Wiege bis zum Wagen
Ist des Menschen Weg nicht weit.

Mündig fühlen sich die Kinder,
Sitzen sie im Achtzylinder.
Mancher Mann, der ohne Saft,
Prahlt mit seiner «Pferdekraft».

Ohne feurige Karosse,
Die für Herren und für Damen
Immerhin ein schöner Rahmen,
Giltst du nichts als Zeitgenosse.

Doch das Glück, so heiss begehr,
Sitzt nicht nur im Kraftgefährt,
Wer gut liest des Weges Zeichen,
Kann es auch zu Fuss erreichen.

Koks

Punkto Auto-Nummer

Alli Jahr e neu Kontrollnummere,
säb langed mer grad! — Wenn's jetz
no die Auto-Sonder-Nummere vom
Näbelspalter amtlich wend ifüehre,
de mach i Krach!

Bö

Ein Erziehungsmittel

«Wer war das?» fragte ich meinen Freund Gugerli, der eben vor einer sanft vorbeisäuselnden Limousine den Hut gelüftet hatte. «Kenn' ich nicht!» — «Du hast doch den Mann ge-grüsst!» — «Bewahre! Aber ich ziehe vor jedem Autler, der anständig fährt, den Hut ab!»

Mein Freund Gugerli, so beruhige ich mich, wird sich einstweilen noch nicht erkälten!

Ermü

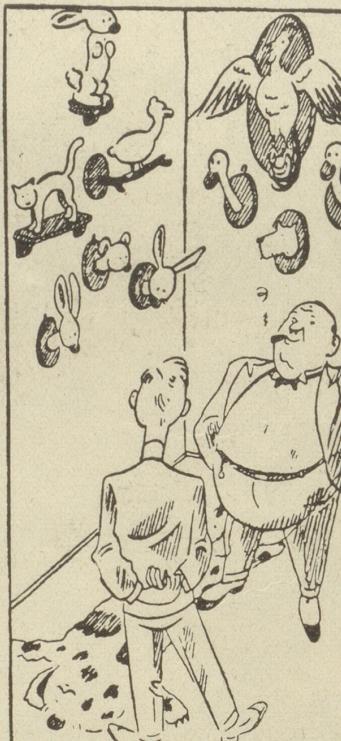
Die Polizei ist unerbittlich

Polizist: «Händ Sie en Führerschii, Fräulein?»

Fräulein: «Jawohl, Herr Wachtmeister, wänd-eren ggeh?»

Polizist: «Wenn Sie einä händ, isch es nöd nötig. Wänn Sie aber keine gha hetted, so hetted Sie en müesse zeigel!»

Kauz



„Ah — Sie sind Jäger!“
„Nein — Autofahrer!“
Vremea, Bukarest

Sieg der Technik

«Das Auto nähert sich schnell dem Punkte der technischen Vollendung.»
«Wieso?»

«Weil es bald so lange läuft, wie die Ratenzahlungen!»

Kauz

Punkto Gleichschaltung

Selbst der Gleichgeschaltete kann nicht gleich schalten, wenn er zum ersten Male am Lenkrad sitzt. Alois



**BOOTH'S
DRY GIN**



Generalvertr. für die Schweiz:
BERGER & Co., LANGNAU

BY APPOINTMENT

eggli